

Zeitschrift: Tracés : bulletin technique de la Suisse romande
Herausgeber: Société suisse des ingénieurs et des architectes
Band: 135 (2009)
Heft: 04: Ecoles vaudoises

Sonstiges

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Artweger - Tendance Black & White

Les lignes épurées et la réduction des couleurs propres au style *Chanel* n'ont rien perdu de leur pouvoir fascinant. Pour la première fois, *Artweger* a utilisé ce langage formel dans la salle de bains.

Les trois modèles hors série PURELINE *Black & White* sont pour le constructeur autrichien de douches l'occasion d'interpréter une tendance qui a déjà trouvé sa place dans cuisine et séjour : le fort contraste entre les éléments blancs et noirs de l'agencement.

Les qualités techniques de la PURELINE d'*Artweger* sont aussi séduisantes que son design : tous les éléments fonctionnels sont placés dans les profilés design qui les protègent entièrement, ce qui contribue à la longue durée de vie de la PURELINE et à la facilité de son entretien. Même

après des années de bons et loyaux services, elle n'a rien perdu de son éclat.

Ne faisant que 5 mm de haut, le profilé d'étanchéité pratiquement invisible limite les éclaboussures tout en permettant aux utilisateurs de pénétrer dans la douche et d'en sortir librement.



*Artweger GmbH. & Co
Sulzbach 159
A - 4820 Bad Ischl
<www.artweger.ch>*

Nexans Suisse SA - Investissements importants dans les équipements lourds

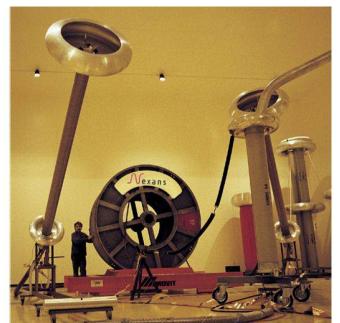
Nexans Suisse a procédé à d'importants investissements en 2008 pour l'acquisition d'équipements lourds dédiés à la production des conducteurs en aluminium sur son site de Cortaillod. Dans l'usine de Breitenbach, les capacités de production des câbles SIWO à isolation silicone résistants à de très hautes températures et utilisés dans le domaine des énergies renouvelables telles que les éoliennes, ont été augmentées de manière significative pour répondre à la très forte demande de ce marché.

En Suisse, *Nexans* joue également un rôle important de fournisseur et d'intégrateur lors de la modernisation ou la construction d'infrastructures telles que les réseaux de télécommunication, mais aussi dans les tunnels, réseaux ferroviaires et autoroutiers. *Nexans* offre des solutions globales

clés en main à ses clients incluant, à côté de la fourniture des produits, des services tels que l'ingénierie, la planification et le génie civil.

Nexans Suisse est aujourd'hui un acteur majeur dans le domaine des câbles et systèmes de transmission d'énergie à haute et très haute tensions en Suisse, en Europe, au Moyen et en Extrême Orient.

*Nexans Suisse SA
2, rue de la Fabrique
CH - 2016 Cortaillod
<www.nexans.ch>*



Pilkington - Verre feuilleté de sécurité insonorisant Optiphon™

Dans les classes d'insonorisation supérieures, les verres feuilletés insonorisants comme *Pilkington Optilam™ Phon* ont tendance à s'imposer par rapport aux produits à base de résines coulées. Pour tenir compte de ce développement, *Pilkington* a choisi de renommer son verre feuilleté de sécurité insonorisant. Ainsi, *Pilkington Optilam™ Phon* s'appelle désormais *Pilkington Optiphon™*.

La augmentation de l'utilisation de verres feuilletés de sécurité insonorisants modernes réside dans le fait qu'ils permettent d'obtenir des coefficients RW jusqu'à 50dB, sans utilisation d'hexafluorure de soufre (SF6) dans l'espace intercalaire. Comme ils sont livrables en plateaux d'origine, la compatibilité du PVB avec les autres matériaux ne pose pas de problème en règle générale. En qualité de verre

feuilleté de sécurité, ils satisfont de surcroît les exigences imparties aux vitrages horizontaux ou aux protections antichute.

Pilkington Optiphon™ est utilisable pour l'intérieur ou l'extérieur. Il est livrable en six épaisseurs différentes, permettant ainsi de couvrir l'intégralité du spectre de coefficients d'isolation. Les caractéristiques techniques déjà publiées pour ce produit demeurent inchangées.

*Pilkington (Schweiz) AG
Zentrumstrasse 2
CH - 4806 Wikon
<www.pilkington.com>*

